1806 (XVII). Специальный комитет по Юго-Западной Африке

Генеральная Ассамблея,

напоминая о том, что Специальный комитет по Юго-Западной Африке был учрежден ее резолюцией 1702 (XVI) от 19 декабря 1961 года,

принимая во внимание, что в своей резолюции 1805 (XVII) от 14 декабря 1962 г. она постановила предложить Специальному комитету по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам выполнять задачи, возложенные резолюцией 1702 (XVI) на Специальный комитет по Юго-Западной Африке,

1. *постановляет* распустить Специальный комитет по Юго-Западной Африке;
2. *выражает свою признательность* Специальному комитету по Юго-Западной Африке за приложенные им усилия и его содействие достижению целей Организации Объединенных Наций.

*1194-е пленарное заседание,
14 декабря 1962 года*

1807 (XVII). Территории под португальским управлением

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на Декларацию о предоставлении независимости колониальным странам и народам, содержащуюся в ее резолюции 1514 (XV) от 14 декабря 1960 года,

ссылаясь далее на свои резолюции 1542 (XV) от 15 декабря 1960 г. и 1699 (XVI) от 19 декабря 1961 г. и на все свои другие резолюции, относящиеся к территориям под португальским управлением,

рассмотрев доклад Специального комитета по территориям под португальским управлением⁶ и главы VIII и XI доклада Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам¹,

отмечая заявления петиционеров,

глубоко сожалея, что правительство Португалии упорно отказывается удовлетворить законные чаяния народов территорий под его управлением о немедленном достижении ими самоопределения и независимости,

серьезно встревоженная усиленным проведением португальским правительством репрессивных мер против коренного населения территорий под его управлением,

отмечая, что португальские вооруженные силы и другие португальские силы, применяемые для проведения репрессий, широко использовали и продолжают использовать для подавления нацио-

налистических движений военные и прочие технические средства, предоставленные Португалии некоторыми из ее союзников для других целей, а также технические средства, полученные из других источников,

отмечая мнение Специального комитета по территориям под португальским управлением, выраженное в пункте 439 его доклада, относительно последствий поставки военного снаряжения португальскому правительству,

отмечая с глубокой тревогой, что политика и действия португальского правительства в отношении территорий под его управлением создали ситуацию, которая представляет собой серьезную угрозу международному миру и безопасности,

1. *одобряет* доклад Специального комитета по территориям под португальским управлением;
2. *осуждает* позицию Португалии, которая несовместима с Уставом Организации Объединенных Наций;
3. *вновь подтверждает* неотъемлемое право народов территорий под португальским управлением на самоопределение и независимость и безоговорочно поддерживает требования этих народов о немедленном достижении ими независимости;
4. *настоятельно призывает* правительство Португалии выполнить рекомендации, содержащиеся в докладе Специального комитета по территориям под португальским управлением, в частности в пунктах 442-445 этого доклада, приняв для этого следующие меры:

- a) немедленно признать право народов территорий под португальским управлением на самоопределение и независимость;
- b) немедленно прекратить все репрессивные меры и вывести все вооруженные и другие силы, используемые правительством с этой целью;
- c) объявить безоговорочную политическую амнистию и создать условия, позволяющие свободное функционирование политических партий;
- d) вступить в переговоры, на основе признания права на самоопределение, с уполномоченными на то представителями политических партий, существующих как в самой территории, так и вне ее, с целью передачи власти политическим органам, свободно избранным и представляющим народ, в соответствии с постановлениями резолюции 1514 (XV);

e) предоставить немедленно после этого независимость всем территориям под его управлением в соответствии с чаяниями соответствующих народов;

5. *предлагает* Специальному комитету по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам в первую очередь заняться изучением положения в территориях под португальским управлением, руководствуясь духом настоящей резолюции и других соответствующих резолюций Генеральной Ассамблеи;

6. *призывает* государства, состоящие членами Организации, использовать все свое влияние для

⁶ Там же, семнадцатая сессия, Приложения, пункт 54 повестки дня, документы A/5160 и Add.1 и 2.

того, чтобы побудить португальское правительство выполнять обязательства, возложенные на него положениями главы XI Устава Организации Объединенных Наций и резолюциями Генеральной Ассамблеи по вопросу о территориях под его управлением;

7. *настоятельно просит* все государства немедленно прекратить оказание португальскому правительству всякой помощи, дающей ему возможность продолжать проведение репрессивных мер против народов территорий под португальским управлением, и принять с этой целью все необходимые меры, для того чтобы прекратить продажу и поставку оружия и военного оборудования португальскому правительству;

8. *предлагает* Совету Безопасности, в случае если португальское правительство откажется выполнить настоящую резолюцию и предыдущие резолюции Генеральной Ассамблеи по этому вопросу, принять все надлежащие меры, чтобы заставить Португалию выполнять обязательства, возложенные на нее как на члена Организации Объединенных Наций.

1194-е пленарное заседание,
14 декабря 1962 года

1808 (XVII). Специальная программа обучения для территорий под португальским управлением

Генеральная Ассамблея,

рассмотрев доклад Специального комитета по территориям под португальским управлением⁶, в частности главы IV-VII второй части и главу III третьей части этого доклада,

заслушав заявления петиционеров,

принимая во внимание недостаточность социальных возможностей и возможностей получения образования в территориях под португальским управлением,

имея в виду, что система образования в этих территориях должна иметь своей целью ознакомление жителей с использованием имеющихся средств экономического, социального и политического прогресса и их подготовку к использованию этих средств,

принимая во внимание, что одна из священных обязанностей Организации Объединенных Наций заключается в том, чтобы содействовать

a) повышению жизненного уровня и полной занятости населения и создания условий, способствующих экономическому и социальному прогрессу и развитию,

b) разрешению международных проблем в области экономической, социальной и здравоохранения и других связанных с ними проблем, а также международному сотрудничеству в области культуры и образования,

принимая во внимание, что Организация Объединенных Наций, выполняя свой долг согласно статье 55 Устава, создала аппарат для оказания экономической, социальной и технической помощи и что значительная помощь была оказана народам менее развитых стран, в том числе народам колониальных территорий,

принимая во внимание необходимость распространения такой помощи на самоуправляющиеся территории под португальским управлением с целью создания в этих территориях кадров из коренного населения для будущего управления их независимыми странами,

признавая, что коренное население территорий под португальским управлением, которые с основанием могут считаться слаборазвитыми в экономическом отношении странами, имеет законное право извлекать пользу из программ технического сотрудничества Организации Объединенных Наций,

признавая далее, что Организация Объединенных Наций несет ответственность по отношению к населению самоуправляющихся территорий,

признавая, что :

a) должна быть немедленно разработана специальная интенсивная программа стипендий для обучения возможно большего числа коренных жителей территорий под португальским управлением выполнению функций и задач управления, а также для подготовки их в области экономики, права, гигиены и санитарии, а в случае надобности и в других областях,

b) государствам-членам Организации следует, кроме того, предложить предоставлять стипендии учащимся из территорий под португальским управлением для обучения за границей,

1. *постановляет* ввести такую специальную программу обучения для территорий под португальским управлением, включая техническую подготовку и подготовку руководителей и учителей;

2. *предлагает* Генеральному Секретарю, пришедши к указанной специальной программе обучения для коренного населения этих территорий, возможно более полно использовать существующие программы технического сотрудничества Организации Объединенных Наций — в особенности Расширенную программу технической помощи и Специальный фонд для возможно большего сокращения расходов по обыкновенному бюджету — и, в частности, предоставить тем коренным жителям территорий, которые временно проживают или будут временно жить в различных странах и территориях вне пределов территорий под португальским управлением, возможность, с согласия и при участии правительств принявших их стран, извлекать пользу из таких программ;

3. *просит* специализированные учреждения сотрудничать в разработке и проведении в жизнь указанной выше специальной программы обучения, предлагая оказывать все возможное содействие и обеспечить те возможности и средства, которые они в состоянии предоставить;